



Nouveautés dans le permis de circulation des véhicules IVI

Les véhicules immatriculés sur la base d'un certificat de conformité électronique européen (eCoC) au moyen des [données initiales des véhicules](#) (IVI ; *initial vehicle information*) comportent la mention « IVI » ou « IVIX » dans le champ 24 du permis de circulation suisse en lieu et place du numéro de réception par type ou de fiche de données suisse (se reporter au ch. 3.2.a des directives pour l'établissement des rapports d'expertise, formulaires 13.20 A et 13.20 B [IRE 13.20], pour en savoir plus sur IVI et IVIX ; [IRE 13.20](#)).

Spécimen de permis de circulation pour un véhicule IVI

01-06 Name, Vornamen Wohnort Nom, prénoms Domicile Cognome, nomi Domicilio Num. prenumi Domicil		Muster Fritz Kramgasse 3000 Bern	
07 Geburtsdatum Date de naissance Data di nascita Data da nasch.	01.01.2000	08 Heimatstaat Pays d'origine Paese d'origine Stadi d'origin	CH
09 Versicherung Assurance Assicurazione Assicuranza			
13 Kantonale Vermerke Verfügungen der Behörde	14 Annotations cantonales Decisions de l'autorité	15 Annotazioni cantonali Decisioni dell'autorità	16 Annotaziuns chantunals Disposiziuns d'autorità
A 15 Schild Plaque Targa Numer BE 000000 weiss			
17 Bes. Verwendung Usage special Uso speciale Usar special			
19 Art des Fahrzeugs Genre de véhicule Genere di veicolo Gener dal vehichel			Code 001
D 21 Marke und Typ Marque et type Marca e tipo Marca e tip			
E 23 Fahrgestell-Nr. Chassis no Telajo n. Schassis nr.			
25 Karosserie Carrosserie Carrozzeria Car			Code 163
26 Farbe Couleur Colore Color			
weiss			
27 Plätze Places Total Total		30 Leergewicht Poids à vide Peso a vuoto Passa da vid	
4		1585	
18 Stammnummer N° matricule N. di matricola Nr. da matricia		32 Nutz-/Sattelast Charge utile/selle Carico utile/sella Chargia utila/sella	
111.111.111		365	
24 Typgenehmigung Réception par type Approvazione del tipo Approvaziun dal tip		33 Gesamtgewicht Poids total Peso totale Paisa totala	
IVI		1950	
37 Hubraum Cylindree Cilindrata Cilindrada		35 Gewicht des Zuges Poids de l'ensemble Peso del convoglio Paisa cumposiziun	
692		*****	
76 Leistung Puissance Potenza Prestaziun		31 Anhängelast Poids remorquable Carico rimorchiato Chargia anrecha	
130		*****	
78 kW/kg Leergewicht poids à vide Peso a vuoto passa da vid		55 Dachlast Charge sur le toit Carico sul tetto Chargia sin il tetg	
*****		70	
B 36 1. Inverkehrsetzung 1 ^{re} mise en circulation 1 ^{ra} messa in circolazione 1. entrada en circulaziun		72 Emissionscode Code émissions Code d'émissions	
01.02.2023		B6d	
38 (Raum für Ort und Datum) (Espace pour lieu et date) (Spazio per luogo e data) (Spazi per lieu e data)			
Bern, den 01.02.2023			
39 Prüfungen Expertises Perizie Examinaziuns			

Changements par rapport à un permis de circulation établi sur la base d'une réception par type ou d'une fiche de données suisse :

Champ dans le permis de circulation	Immatriculation IVI	RT-CH ou FD-CH ¹⁾ (Exemples)
24 Réception par type	IVI	1AA0 01
27/2 Places avant		2
55 Charge sur le toit		70

Dans les permis de circulation des véhicules IVI, les champs 27/2 et 55 restent vides ; ils ne doivent être ni estampillés (**** / ----) ni remplis avec le chiffre zéro (0). Les données relatives à la charge sur le toit se trouvent généralement dans le manuel d'utilisation du véhicule.

Jusqu'à ce que les nouveaux processus aient été assimilés à tous les niveaux et par toutes les personnes concernées, il se peut que les champs mentionnés soient estampillés ou comportent le chiffre « 0 » dans les permis de circulation des véhicules IVI, ce qui ne nécessite toutefois aucune mesure.

¹⁾ RT-CH = Réception par type suisse

FD-CH = Fiche de données suisse